

వివరణ, ఉపాఖ్యానం,

మరియు వెలుగు

(17:1, 6-14, 16)

ప్రకటనలోని సింబల్స్‌ను అర్థం చేసికొనడానికి మనం తంటాలు పదుతుండగా, అప్పుడప్పుడు దైవ ప్రేరేపితమైన వివరణవలన మన పని తేలిక చేయబడుతూ ఉంటుంది. ఏడు దీప స్తంభాలు ఆసియాలోని యేడు సంఘాలను సూచిస్తున్నట్టు తెలిసికొనడం సహాయకరంగా ఉంటుంది (1:20), మరియు ఘుటసర్పమంటే సాతాను అని చెప్పబడింది (12:9). ప్రకటన యింకా ఎక్కువ వివరణ యిస్తే భాగుండు. ఆలాగైతే, నీ కోర్కె 17వ అధ్యాయంలో తీర్చబడింది. ఎందుకంటే గ్రంథంలో ఏ యితర భాగంకంటేను ఈ అధ్యాయంలో ఎక్కువ వివరణతో కూడిన ప్రతిపాదనలు ఉన్నాయి. దురదృష్టకరమైన విషయమేమంటే, సింబల్స్‌కంటేను కొన్ని వివరణలు గ్రహించుటకు కష్టమైనవి.

“ప్రకటనలో 17వ అధ్యాయం అత్యంత కష్టమైనవాటిలో ఒకటి” అని William Barclay అన్నాడు.¹ “వ్యాఖ్యానించడానికి పుస్తకమంతటిలో మహా కష్టమైన భాగం అయ్యండవచ్చునని” 17:8-11ను Homer Hailey పిలిచాడు.² “ఒకదానికంటే ఎక్కువ పరిష్కారాలను కనుగొనవచ్చేడి గూఢ వాక్యమని” Henry Swete ఈ లేఖన భాగాన్ని గూర్చి అన్నాడు.³ “ఏడుగురు రాజుల” యొక్కయు, “ఆ మృగము ఉండేను గాని యిప్పుడు లేదు”⁴ అనే “ఈ చిక్కముడికి [భావాన్ని] మనం కేవలం ఊహించగలం” అని Edward McDowell రాశాడు.

ఈ కష్టం ఎక్కడ ఉండవచ్చునంటే, మనలో బహు ఎక్కువమంది అపొకలిస్టిక్ సాహిత్యంతో⁵ చక్కగా తెలిసిన వారం కాము (దానితో సంకటంగా కూడ ఉంటుంది). దేవదూత మాటలు ఎక్కువగా మొదటి శతాబ్దిపు పారకులను ఉద్దేశించియుండవచ్చు. ఆ అధ్యాయం ఉన్నదానికంటే మరి ఎక్కువ చిక్కగా చేసే ఇంకొక అవకాశం కూడ ఉంది. రోమా చక్రవర్తులను గూర్చి మనకు ఎంతవరకు తెలియునో పరీక్షింపనుదేశించిన ప్రశ్న వర్ధమ కాకపోవచ్చ. 10నుండి 12 వచ్చాలవరకు వ్యక్తిగతంగా ప్రతి రాజును గుర్తింపవలసిన అవసరత లేకపోవచ్చ.

ఈ పారంలో, దేవదూత వివరణకు యివ్వబడిన పలు విధములైన వ్యాఖ్యానాలను చూద్దాం. అలా మనం చూస్తుండగా, 17నుండి 19 అధ్యాయాలవరకు గల చర్చలీ యాంశపు వాక్యాన్ని మన మనస్సులో ఉంచుకోవలసియుంటుంది: “... యేడుగురు దేవదూతలలో ఒకడు పచ్చి నాతో మాటలాడుచు క్షణాగు చెప్పేను. -నీవిక్కడికి రమ్యు,

విస్తార జలములమీద కూర్చున్న మహా వేశ్వకు చేయబడు తీర్పు నీకు కనుపరచెదను” (17:1). 17వ అధ్యాయం యొక్క ఉద్దేశం ప్రకటన ప్రాయబడే సమయంలో ఏ కైసరు ఉన్నాడో కనుగొనడం కాదు. లేదా “నీరో తిరిగి బ్రతికి వచ్చాడనే” కట్టుకథకు (నీరో తిరిగి వస్తాడనే భావన) క్రిస్తవ మలువు యివ్వడం కూడ దీని ఉద్దేశం కాదు. రోము నాశనం కాబోతుంది అనే విషయాన్ని యోహోను పారకులకు స్థిరం చేయడం, మరి మనకు సందేశమేమంటే, ప్రభువు పట్ల చూపే వ్యతిరేకత అంతా అణచబడుతుంది అనేది.

17వ అధ్యాయంలోని మధ్య భాగం గుండా కష్టంగా చదువుకొంటూ పోయేటప్పుడు, వచనం 1లోని చర్చనీయాంశాన్ని గట్టిగా పట్టుకో. ఊహ అనే వరద ప్రహామంలో కొట్టుకొని పోకుండ అది నిన్న ఆదుకొంటుంది.

దేవదూత యొక్క విపరణ (17:6-11)

మన గత పారంలో, బహు తెగువగల యొక ట్రై ఎర్రని మృగం మీద కూర్చుండడం యోహోను చూచాడు. ఆ దినాన ఆ ట్రై రోమా⁶ పట్టణమని, అది కూర్చుండిన మృగము రోమా సాహ్యమని తీర్చానించాం.

యోహోను ఆ ట్రైని చూచినప్పుడు “బహుగా ఆశ్చర్యపడ్డాడు” (6ఖి వ.).⁷ NIVలో “నేను బహుగా ఆశ్చర్యపోయాను” అని ఉంది. అపోస్టలుడు ఆశ్చర్యపడింది ఎందుకై ఉంటుందంటే, దేవదూత యొక్క వాగ్గానాన్ని ఆధారం చేసికొని, ఆ పట్టణం ఆగ్ని జ్వలలో ఉంటుందని ఎదురు చూచియుంటాడు. అయితే దానికి బదులు ఆ ట్రై తన అధికారపు జెస్వుత్వ స్థితిలో కన్నించింది. దాని అధికారం, నమ్మిక్క ప్రవించిపోయింది, జయింప బడనిదిగా⁸ ఉన్నట్టు అది గోచరించినందున అతడు (అపోస్టలుడు) బహుగా కలత చెందియుండవచ్చు.

యోహోను ప్రతిచర్యకు హేతువేష్టయున్నా, ఆ ట్రైని గూర్చియు తానెక్కినదాన్ని గూర్చియు దేవదూత చర్చకు అవకాశాన్ని ఏర్పరచింది: “ఆ దూత ... ఇట్లనెను - నీవేల ఆశ్చర్యపడితివి? యిం ట్రైనిగూర్చిన మర్యాదలను, ⁹ ఏడు తలలును పది కొమ్ములును గలిగి దాని మోయుచున్న క్రూరమ్మగమును గూర్చిన మర్యాదలను నేను నీకు తెలిపెదను” (7 వ.). యోహోను ఆశ్చర్యం ఆ ట్రై వైపు మళ్ళింపబడింది, కాని వేశ్వసు మరియు మృగాన్ని - వారిద్దరిని గూర్చిన సమాచారాన్ని వివరించ దూత ప్రతిపాదించాడు. ట్రై తన సంతానానికి వేరుగా అర్థం చేసికోబడనట్టే - తమ గుర్రాలు లేకుండ ఆ నలుగురు రౌతులను అర్థం చేసికోలేం.

దూత యిలా ఆరంభించాడు,

నీవు చూచిన ఆ మృగము ఉండెను గాని యిప్పుడు లేదు;¹⁰ అయితే అది అగాధ¹¹ జలములోసుండి పైకి వచ్చుటకును నాశనమునకు పోవుటకును సిద్ధముగా ఉన్నది. భూనివాసులలో¹² జగదుత్పత్తి¹³ మొదలుకొని జీవగ్రంథమందు¹⁴ ఎపరి పేరు ప్రాయబడలేదో వారు, ఆ మృగముండెను గాని యిప్పుడు లేదు అయితే ముందుకు వచ్చునన్న సంగతి తెలిసికొని ఆశ్చర్యపడుదురు (8 వ.).

“ఆ మృగము ఉండెను గాని యిప్పుడు లేదు” అని పలుమార్లు చెప్పటింది. “అది యింకను రానైయంది.” దీనికి పలు భావాలు ఉండవచ్చ. మనం 13వ అధ్యాయం చదివినప్పుడు, సముద్ర మృగము క్రైస్తవ విరోధి ప్రభుత్వముగా వ్యక్తికరింపబడినదని అనుకొన్నాం. మరియు దానియేలు 7లోని¹⁵ నాలుగు మృగాలు - బబులోను, మాదీయ పారసీక, గ్రీకు, రోమా సాప్రూజ్యాలను సూచించేవాటి కలుపబడిన లక్షణాలు దీనికి ఉన్నట్టు కూడా చూచాం. ఒక విథంగా, “ఆ మృగము లేదు” ఎందుకంటే నాలుగు సాప్రూజ్యాల్లో మూడు గతంలో ఉండినై. ఏదియెలాగున్నా ఇంకొక విథంగా, దాని ఉనికి కొనసాగుతునే ఉంది (ఎల్లప్పుడు అది ఉండనే ఉంటుంది¹⁶) ఎందుకంటే, “సూతసనమయ్యంది వ్యధిపెందే” క్రైస్తవ వ్యతిరేకతతో కూడిన ప్రభుత్వం రెక్కల మీద వేచియుంటుంది.¹⁷ యోహోను కాలంలో, ఆ మృగము రోమా సాప్రూజ్యం, కాని రోమా సాప్రూజ్యపు నాశనం, ఆ మృగము అంతరించి పోతున్నదనేదానికి సిగ్నల్ కాదు. అపవాదికి రాజకీయమైన మిత్రులు కేవలం ఈంటాటివరకు కూడ ఉన్నారు.

ఈవ వచనానికి మరొక సాధ్యమయ్యే అర్థం ఈ మాటల్లో సూచింపబడింది, “భూ నివాసులు ... ఆశ్చర్యపడుదురు.” 13వ అధ్యాయంలో, యోహోను సముద్ర మృగాన్ని వర్ణించినప్పుడు, యిలా అన్నాడు: “దాని తలలో ఒకదానికి చాపు దెబ్బ తగిలినట్టుండెను; అయితే ఆ చాపు దెబ్బ మానిపోయెను గనుక భూజనులందరు మృగమువెంట వెళ్లుచు ఆశ్చర్యపడుచుండిరి” (3 వ.). ఆది భాషలోని “అశ్చర్యం” అనే పదం ఇక్కడ 17:8లో కూడ అదే తర్వాత చేయబడినట్టుంది. ఆ మృగము యొక్క గాయము మానుటను గూర్చి మనం చదివినప్పుడు, “నీరో పునర్నీవ్యాపాడనే” కట్టుకథ - నీరో రోముపై పగను తీర్చుకొనడానికి పైన్యంతో ఏదో ఒకనాడు తిరిగి వస్తాడనేదానికి దీనితో సంబంధమున్నట్టు భావించిన కొండరి విశ్వాసాన్ని గుర్తించాం.¹⁸ ఈ భావన ప్రకారం, క్రైస్తవానికి వ్యతిరేకంగా నీరో వ్యక్తికరింపబడినట్టు చూచాం: అతడు “ఉండెను” (తాను జీవించాడు). ఇప్పుడు “లేదు” (అతడు చనిపోయాడు), కాని “వచ్చుటకు సిద్ధముగా ఉంది” (డామిపియన్ అనే వ్యక్తిలో, నీరోచే ఆరంభింపబడిన హింస అధికం చేయబడినవై ఉంది).

“నీరో పునర్నీవ్యాపాడు” అనే కట్టుకథను వివరించిన తరువాత, 13:3ను మనం చర్చించినప్పుడు, ఆ లేఖన భాగం కేవలం రోమా సాప్రూజ్యపు అమోఘమైన హింసవెళ్లే అధికారమును సూచిస్తుందని నేను ప్రతిపాదించాను. నీరో మరణ కాలంలో, సాప్రూజ్యం క్రమ భంగమైన పరిస్థితిలో పడిపోయింది (ముగ్గురు “చక్రవర్తులు” ఒక్క సంవత్సర కాలంలో); వెస్పేసియన్ సింహసనాన్ని అధిష్టించిన పిమ్మట, సాప్రూజ్యం కుదుటపడినవై యింకను అధికమైన మహిమకు వెళ్లింది. “ఉండెను గాని యిప్పుడు లేదు వచ్చుటకును సిద్ధముగా” ఉంది అనే మొత్తం ఏకంగా తీసికోవలసియుంటుంది. మృగము (రోమా సాప్రూజ్యం) నశింపజేయడానికి కష్టమైనదని మాత్రమే ఆత్మ గుప్తం చేయసుద్దేశించాడు. ఇలా నశింపజేయనక్యతగా గోచరించేది విజయాన్ని ఆరాధించేవారికి ఎల్లప్పుడు ఆశ్చర్యాన్నే కలిగించింది.

“ఉండెను గాని యిప్పుడు లేదు వచ్చుటకు సిద్ధముగా” ఉంది అనేదానికి యింకను మరియుక అవకాశముంది: ప్రకటనలో, “వర్షమాన భూతభవిష్యత్తాలములలో” ఉండువాడుగా దేవుడు మాటిమాటికి సూచింపబడ్డాడు (1:4; 1:8; 4:8ని కూడ చూడు). “దేవుని గూర్చి యోహోను యొక్క బ్రియమైన వర్షనకు” 8వ వచనవ మాటలు ప్రాథమికంగా వ్యతిరేక వర్షనకు ఉద్దేశింపబడినట్టు James Efird సలహా యిచ్చాడు.¹⁹ ఇది నిజమైతే, మృగాన్ని వర్ణించడానికి ఉపయోగింపబడిన పదజాలానికిని, దేవుని వర్ణించడానికి ఉపయోగింపబడిన పదజాలానికిని మధ్య వ్యత్యాసాన్ని చూడు: వచనం 8బి మృగం నాశనమునకు పోవునట్టు బయలుపరచుతుంది²⁰ - అయితే దేవుడు కడకు జయిస్తాడు.

8వ వచనంలో కన్పించే వర్షనలో దూత యింకా ఏమి జరిగించాలని ఉద్దేశించినా, 17వ అధ్యాయంలోని మృగాన్ని 13వ అధ్యాయంలోని సముద్ర మృగంతో కలిపాడు (3, 12, 14 వచనాలను చూడు). దాన్ని సాధించిన మీదట, స్ఫ్రష్టమైన తన వివరణను ఆరంభించడానికి సిద్ధంగా ఉన్నాడు. “ఇందులో జ్ఞానముగల మనస్సు కనబడును” అనే మాటలతో దానికి తొలి పలుకు పలికాడు (9వ వ.).²¹ “జ్ఞానముగల మనస్సుకు యాది పిలుపునిస్తుంది” అని NIV అంటుంది. ఈలాటి ఉక్కియే మనకు 13:18లో ఉంది. ప్రాముఖ్యమైన కూల్న (చిట్టాలు) వెంట రానుస్తవని అది మనకు తెలుపుతోంది, జ్ఞానులచేతనే ఆ కూల్న (రహస్యాన్నది) గూఢ రచన కనుగొని చదువబడుతుంది. (ఈ ప్రతిపాదన నన్ను తీర్చానించబడిన అజ్ఞానిగా చేస్తుంది!)

దేవదూత వివరణలో ఈ భాగాన్ని గ్రహించడానికి అంత జ్ఞానం అవసరం లేకున్నందుకు మనం కృతజ్ఞత కలిగియుండవచ్చు: “ఆ యేడు తలలు [మృగము యొక్క ఏడు తలలు] ఆ స్త్రీ కూర్చున్న యేడు కొండలు” (9బి వ.). గత పారంలో, యోహోను దినాలలో, ఆ స్త్రీ రోమని, “యేడు కొండలమీద కట్టబడిన” పట్టణం అని పేరుగాంచింది.

దూత అక్కడ విడిచిపెట్టినట్టుయితే, మహా బబులోను రోమా పట్టమామైయండి నిశ్చయమైన నాశన దిశగా పయనిస్తుందని | గ్రహించడం కొంచెం కష్టంగా ఉండేదే. “కాని” Robert Mounce చెప్పినట్టు, “యిప్పుడు తంత్రము దట్టముగునట్టు చెయబడింది.”²² అక్కడ ఆగడానికి బధులు, ఏడు తలలను గూర్చి అనుబంధమైన అర్థం చెప్పుతున్నాడు దూత:

మరియు ఏడుగురు రాజులు కలరు; అయిదుగురు కూలిపోయిరి, ఒకడున్నాడు, కడమపాడు ఇంకను రాలేదు, వచ్చినప్పుడు అతడు కొంచెము కాలముండవలెను. ఉండినదియు ఇప్పుడు లేనిదియుమైన యి క్రారమ్మగము ఆ యేడుగురితో పాటు ఒకడుమైయండి, తానే యెనిమిదవ రాజగుచు నాశనమునకు పోవును (10, 11 వచనాలు).

తలలకు ఒకబికంటే ఎక్కుపు అర్థం యిప్పుడమనే వాస్తవం కాదు యిక్కడ మనలను దిగ్ర్మమపరచేది. సింబాలిక్ భాష నేత్ర బ్రహ్మ కలిగించేదిగా ఉండవచ్చు, అంటే మొదట్లో ఒక వస్తువుగా కన్పిస్తుంది, తరువాత అది మరి యొకటిగా గోచరించవచ్చు, స్త్రీని (రోమా పట్టణాన్ని) గూర్చి ఏమన్నాడంటే, తలలు అది కూర్చున్న కొండలు; కాని మృగమును సూచిస్తూ (రోమా సామ్రాజ్యం), వారు రాజులు.²³

“ప్రకటన గ్రంథంలోని బహుగా తర్వాత పబ్లిషర్ వచనాలలో ఒకటిగా” 10వ వచనాన్ని చేసింది ఏమి?²⁴ ఆరంభంగా, “ఈ త్రూరప్పగము ఆ యేడుగురితోపాటు ఒకడునైయంది, తానే యొనిమిదవ రాజగుచు” అనే 11వ వచనంలోని విపరణచే మనలో ఎక్కువమందికి దిగ్ర్ఘమ కలిగియుంటుంది. మృగానికి ఏడు తలలు ఉంటే, అప్పుడే, ఒక తలమై ఉంటుంది? (దీన్ని నీ మనస్సులో వీషించడానికి ప్రయత్నించు.) “ఏడుగురితో పాటు ఒకడై” అనేదానికి సంబంధించి J. W. Roberts (నాకు తెలిసిన బహు శ్రేష్ఠులైన గ్రీకు పండితులలో ఒకడు) యిలా అన్నాడు, “ఈ ప్రయోగం గ్రీకులో కష్టంగా ఉంది. ‘ఆ ఏడుగురితో ఒకనికి అతడు సమాసునైయండవచ్చు.’”²⁵ “అలాటి మరియుకడు” అనేది ఆ ప్రయోగానికి అర్థమని Michael Wilcock తలంచాడు.²⁶ ఈ పండితులు రైట్ అయ్యున్నా, ఇది కష్టాలను తొలిగించడు. ఎవరు లేక ఏది “ఎనిమిదవ” తల అనేది ఆ వెంట వచ్చే మాటల అర్థం మీద యింకను ఆధారపడియుంటుంది.

ఈ వచనం మీదనున్న ప్రధాన తర్వాత ఆ ఏడుగురు రాజులా (లేక ఎనిమిది మందా?).

మానవ ఊహా (17:10-13)

తేటతెల్లమైన పద ప్రయోగం - అయిదుగురు రాజులు కూలిపోయారు ఒకడున్నాడు, కడకు వాడు యింకను రాలేదు, దీనికి తోడు యింకొకడున్నాడు - (ఏమి లేక) ఎవరో కూలిపోయింది, నిలిచియుంది (ఏమి లేక) ఎవరు, వగైరాలు ఎవరో మనం గుర్తించాలనేది అనేకమంది వ్యాఖ్యానకర్తల తీర్మానమైయుంది.

మృగము తానే పలు సార్వత్రిక సాప్రాజ్యములు ఒకటిగా కలుపబడినదైనందున, ఇక్కడ పిలుపు యవ్వబడింది ప్రపంచవ్యాప్తంగా ఉండిన ప్రాచీన సాప్రాజ్యాల జాబితాయని కొందరు ఒప్పిపఱబడ్డారు. జాబితాలు తేడా ఉంటాయి కానీ, ఈ క్రింద యవ్వబడినవి ఈ విధానానికి మాదిరియైయున్నాయి:

అయిదుగురు కూలిపోయారి:

1. ఐగువ్వు²⁷
2. అప్పురు
3. బబులోను
4. మాదియ-పారసీకం
5. గ్రీసు

ఒకడున్నాడు:

6. రోము

రానుస్తు ఒకడు:

7. కాన్సోంటైన్ చే (?)²⁸ రోము “క్రైస్తవ” సాప్రాజ్యంగా చేయబడింది.

ఎనిమిదవవాడు:

8. భవిష్యత్తులో రాబోయే క్రైస్తవ వ్యతిరేక ప్రభుత్వాలన్నీ (?)

ఈ విధానంలోని బలహీనత ఏమంటే, “రాబోయే” రాజ్యాన్ని గూర్చి ఒకడు ఊహించవలసియుంటుంది “ఆ యేడుగురుతో పాటు ఒకడునైయంది” తానే యొనిమిదవ రాజగుచు.²⁹

తలను రోమా చక్రవర్తులుగా చేసే అందరి ఆభిమానం గల విధానం ఒకటుంది.³⁰ దురదృష్టకరంగా, ప్రకటన ప్రాయబడే సమయంలో, యేదుగురుకంటే ఎక్కువమంది చక్రవర్తులే ఉన్నారు. ఏ చక్రవర్తితో మనం ఆరంభించాలి? ఏ చక్రవర్తులు జాబితాలో ఉండాలి, ఎవరిని పదలివేయాలి? ఒకటవ సంచికలోని పరిచయ సమాచారంలో, రోమా సాప్రాజ్యం యొక్క క్షుప్త సార సంగ్రహమునిచ్చాను. ముందుండిన ఏలికలతో చేర్చి. 17వ అధ్యాయానికి పూర్వ చరిత్ర యివ్వడమే మన ఉద్దేశం. కొనసాగించక ముందు నీవు ఆ భాగాన్ని రిప్పుయిచే యొగ్గోరవచ్చు.

మరల, ఈ విధానానికి కూడ చాలా తేడాలు ఉన్నాయి, కాని పోయి వచ్చి ఈ క్రింద యివ్వబడిన జాబితా మాదిరియై ఉంటుంది:

అయిదుగురు కూలిపోయిరి:

1. ఆగస్టన్ (జెగుస్టు) (ఆర్టీవియన్)
(క్రీ.పూ. 27 [లేక 31] – క్రీ.శ. 14)
2. ట్రైబరియన్ (కెబరయ) (క్రీ.శ. 14-37)
3. గేయన్ కాలిగులా (క్రీ.శ. 37-41)
4. క్లాడియన్ (క్లాడియ) (క్రీ.శ. 41-54)
5. నీరో (క్రీ.శ. 54-68)

ఒకడున్నాడు:

6. వెస్ట్సిసియన్ (క్రీ.శ. 69-79)

రాసున్న ఒకడు:

7. ట్రైటన్ (క్రీ.శ. 79-81)

ఎనిమిదవవాడు:

8. డొమిషియన్ (క్రీ.శ. 81-96)

ఇవ్వబడిన జాబితాలో కొన్ని బలమైన పాయింట్లు ఉన్నాయి: మన లేఖన భాగం ప్రకారం, ఏడవవాడు “కొంచెము కాలము ఉండవలెను,” ట్రైటన్ కొద్ది కాలమే ఏలుబడి చేశాడు. మృగము కేవలం సాప్రాజ్యమును మాత్రమే గాక చక్రవర్తిని కూడ సూచించునని మనం అనుకున్నాం. (అంటే, డొమిషియన్నీ), “పెదుగురితో పాటు ఒకడైయుండగనే” ఎనిమిదవవాడని చెప్పవచ్చు (అంటే, గతంలోని ఏదుగురువంటి ఒక చక్రవర్తి).

ఈ ప్రత్యేకమైన జాబితాకు బలహీనత కూడ ఉంది: స్వయం నిర్ణయంగా అది ఆగస్టన్తో³¹ ఆరంభించబడుతుంది. గాల్చ, ఓథ్రో, విటేలియన్ అనేవాటిని అలక్ష్యం చేస్తుంది. క్రీ.శ. 68-69లో త్వరగా ఒకరివెంట ఒకరు సింహసనం మీదికి వచ్చి పోయారు.³² ఒప్పు ప్రాముఖ్యమైన సమస్య ఏమంటే, ఈ జాబితా ప్రకటన రచనను వెస్ట్సిసియన్³³ కాలంలో పెట్టుతుంది, తన కాలంలో గ్రంథం ప్రాయబడినట్టు ఏ ఆధారమూ లేదు సరిగ్గా, అది డొమిషియన్ ప్రాయబడినట్టు సూచించడానికి ఎక్కుపు రుజువుంది. యోహోను పత్రాను ద్వీపంలో పరవాసినిగా చేస్తే, అంతిపయనేవానిని చంపేలాటి హింసాకాండ (1:9; 2:13) వెస్ట్సిసియన్ కాలంలో లేదు.

Mounce యిలా సూచించాడు, “రోమా చక్రవర్తులుగా ఏడుగురు రాజులను లెక్కించడానికి ఎంతగా ప్రయత్నించినా, ఆ పూర్తి విధానం మీద చెప్పుకోదగినంత అనుమానాన్ని విసిరివేయునంతటి కష్టాలను అతడు ఎదుర్కొంటాడు.”³⁴ నీకు కావాలను కుంటే ఆ చక్రవర్తుల ఆటను నీవే ఆడుకోవచ్చు.

ఏదు/ఎనిమిది తలల గుర్తింపుకొరకు యితర ఐడియాలు ప్రతిపాదించబడ్డాయి.³⁵ అయితే, ప్రస్తుతానికి, మనం 12, 13 వచనాలకు సాగిపోదాం. మృగము యొక్క తలలకు ప్రశ్నేకమైన అర్థాన్ని యిచ్చిన తరువాత, ఆ జంతువు యొక్క పది కొమ్ములవైపు దూత తిరిగాడు. కొమ్ములు సాధారణంగా బలాన్ని సూచిస్తాయి, గనుక, ఆ మృగానికి గొప్ప శక్తి లేక అధికారమున్నట్టు పది కొమ్ములు సూచించాయి. ఆ మృగము యొక్క శరీర నిర్మాణంలోని ఈ రూపానికి ఎక్కువైన ప్రాముఖ్యతను దూత యున్నన్నాడు:

నీవు చూచిన ఆ పది కొమ్ములు పదిమంది రాజులు. వారిదివరకు రాజ్యమును పొందలేదు గాని యొకగడియ క్రూరమ్మగమ్మతో కూడ రాజులవలె అధికారము పొందుదురు.³⁶ ఏరు ఏకాఖిప్రాయముగలవారై తమ బలమును అధికారమును ఆ మృగమునకు అప్పగింతురు (12, 13 వచనాలు).³⁷

ఈ పదిమంది రాజులు 2వ వచనంలో ప్రస్తావింపబడిన “భూరాజులై” యుండవచ్చ. ఏరు మహా వేశ్యచేత చెరుపబడినవారు - సామంతులు తమకగా స్వంతమైన అధికారము లేనివారు ఏలుబడి చేసే అధికారం రోమునుండి వస్తుంది.³⁸ ఆర్థికంగాను, రాజకీయంగాను వారికి మేలు కలుగుతుంది గనుక వారు రోము వెనుక నిలిచియున్నారు.³⁹

ఈ రాజులకు అర్థం చెప్పడంలో వ్యాఖ్యానకర్తలు భేదం చేస్తారు⁴⁰ కాని “10” సంఖ్యను అక్షరార్థంగా తీసికోకూడదు సింబాలిక్కగానే తీసికోవాలని ఎక్కువమంది అంగీకరిస్తారు.⁴¹ ఉడాహరణకు, Mounce యిలా రాశాడు, “పది సంఖ్య సింబాలిక్క, అది సంపూర్ణతను సూచిస్తుంది. ఇది పదిమంది నిర్దిష్టమైన రాజులను సూచించడం లేదు సరిగదా, ఉణ్ణివింపబేయబడిన రోమా సాప్రాజ్యం యొక్క పది ఐరోపా రాజ్యాలను సూచించనే లేదు.”⁴²

పది అక్షరార్థంగా తీసికోకూడదని వక్కాణించిన పండితులను నా పరనలో ఒకని వెంట ఒకని చూచాను. అందువలన, “అదే లేభన భాగంలోని ‘ఏదు’ అనే అంకెను అక్షరార్థంగా తీసికొనవలసిన అవసరం ఏముంది? అని ఆలోచింపక ఉండలేకపోతున్నారు. ప్రకటనలో దాదాపుగా ప్రతిదీ ఒక విధంగా గాని మరోవిధంగా గాని ఏదు అనే అంకెకు సంబంధం కలిగియుంటుంది.” గత ఏషై సంవత్సరాలుగా ఉన్న ప్రతి కైసరును యోహోను శోతుల జాబితా వేయ ఎదురు చూడబడియుంటారా అని నేను ఆశ్చర్యపోతాను. (గత యాభై సంవత్సరాలుగా మీ దేశపు ఏలికల మీద క్షీణ పెట్టితే నీవు ఏమి చేస్తావో?) వారి చక్రవర్తులు వారికి తెలిసియుండినా సరే, ఆ లిస్టులో ఎవరిని ఉంచాలో ఎవరిని తొలిగించాలో వారికి ఎలా తెలుసు?

నిర్దిష్టమైన చక్రవర్తుల (లేక రాజ్యాల)ను గుర్తించ ప్రయత్నం మనకు అక్కర లేకపోవచ్చ. ఇక్కడ సందేశం 8వ వచనంలోని సందేశంపంటిదే అయ్యిండవచ్చ. అనేక తలలు ఉండేయి కాని వారిక లేరు (తలలు ఒకటినుండి అయిదువరకు). ఏదియెలాగున్నా, (క్రైస్తవ ఏరోధమైన ప్రభుత్వం) మృగము ఏ మాత్రము లేదని దాని అర్థం కాదు. అది యింకా ఉనికిలోనే ఉంది (ఆరవ తల) దాని ఉనికి కొనసాగిస్తునే ఉంటుంది (తలలు ఏదు, ఎనిమిది) అది కడకు నిత్య నాశనంలోనికి వెళ్లేవరకు.

ఏ విధంచేతనైన, ప్రత్యేకమైన చక్రవర్తులు (లేక రాజ్యాలు) యోహోను మనస్సులో ఉండియున్నట్టుయితే, వారు ఎవరు (లేక ఏమి) అనే విషయం మొండిగా మనం మాట్లాడలేం. సాప్రాజ్యాలు ఎవరు కళ్లిగా చక్రవర్తులు అనే విషయానికి సంబంధించి, Leon Morris యిలా రాశాడు, “రండింటిలో ఏదైనా సాధ్యమే, కానీ సంఖ్యలను మనం సింబాలికల్గా తీసికి వాలనేది త్రేష్టమైనది.”⁴³ Mounce ఏకీభవిస్తున్నాడు: “విషుగురు రాజులను గూర్చిన బహు తృప్తికరమైన వివరణ ఏమంటే, ఏడు అనే అంకి ప్రాథమికంగా సింబాలిక, రోమా సాప్రాజ్యము చారిత్రక మొత్తం యొక్క అధికారానికి అది (సింబల్గా) నిలుస్తుంది.”⁴⁴

వరలోక సంబంధమైన వెలుగు (17:1, 8, 11, 14, 16)

17వ అధ్యాయంతో మన పెనుగులాటలో, తప్ప స్ఫలంలో మనం నొక్కి పలకడం సాధ్యమే. లేఖన భాగంలో ఉన్న కష్టాలపై దృష్టి నిలవడానికి బదులు, ఏది తేటగాను, తప్పగా చేయలేక ఉండేదో దానిని మనం నొక్కి చెప్పాలి. 17వ అధ్యాయంలో ఏదితంగా బోధింపబడిన పాఠాలలో యివి ఉన్నాయి: (1) దుష్టత్వము ఆకర్షణీయంగా కన్నించవచ్చును గాని, అది నాశనం తెస్తుంది. (2) దుర్మార్గత ఎదిరింప జాలనిదిగా కన్నించవచ్చును గాని దాన్ని తరిమివేయవచ్చు. (3) దుర్మార్గత జయింపజాలనిదైనట్టు కనించవచ్చును గాని చివరికి అది పతనమౌతుంది.

మూడవ పారం ఆ లేఖన భాగము యొక్క ప్రధాన సందేశమని నేను నమ్ముతున్నాను. చర్చనీయాంశంనొఢ్చకు తిరిగి రా: “మహా వేశ్వరు చేయబడు తీర్పు నీకు కుమపరచెదను” (1వ.). వేశ్వ మీదను, మృగము మీదను జరిగి తీర్పును ఈ అధ్యాయం నొక్కి చెప్పుతుంది. 8నుండి 11 వచ్చాలవరకు మృగము “నాశనానికి” వెళ్లుతుందనే సంగతిని సిరపరచుతుంది. “నాశనం” అని తర్వాతూ చేయబడిన గ్రీకు పదం (KJVలో “perdition” అని ఉంది), అంటే “utter ruin, loss of well-being” – (“సర్వాశనం, క్షేమ స్థితిని కోల్పోవట”).⁴⁵ చివరి నిత్య నాశనపు స్థితిని సూచించడానికి క్రొత్త నిబంధనలో ఈ పదం తరచుగా వాడబడింది (మత్తయి 7:13; ఫిలిప్పీయులకు 1:28; 3:19; పోల్మీయులకు 10:39; 2 పేతురు 3:7).

17వ అధ్యాయంలో అనేక సంగతులను గూర్చి మనం నిశ్చయంగా చెప్పలేం, కానీ ఈ విషయంలో మనం నిశ్చయంగా ఉండవచ్చు: చివరికి, దేవుడు దుర్మార్గతను శిక్షిస్తాడు. Morris యిలా గుర్తించాడు, “[మృగము యొక్క తలలను] గట్టిగా ఐడెంబిష్టై చేయడానికి (గుర్తించడానికి) కాపలసినంత దూత చెప్పలేదు. మృగం ఏమి చేస్తుంది దాని శక్తి ఎంత అనేది అతని అభిలాష కాదు. అతడు తన నాశనానికి వెళ్లుతున్నాడన్న వాస్తవం మీదనే. గనుక దుర్మార్గత అంత కడపటికి నశించిపోతుంది.”⁴⁶

తరువాత పారంలో, తన్న ఎదిరించినవారిపై గొట్టిపిల్ల జయించునది మనం చూస్తాం (14 వ.). మృగమును వాని అనుచరులును మహా బబులోనుమీదికి తిరగడాన్ని మనం చూస్తాం: “నీవు ఆ పది కొమ్ములుగల ఆ మృగమును చూచితివే, వారు ఆ వేశ్వను దేవాంచి, దానిని దిక్కులేనిదానిగాను, దిగంబరిగాను చేసి, దాని మాంసము భక్తించి

అగ్నిచేత దానిని బొత్తిగా కాల్పివేతురు” (16 వ.). ఈ అధ్యాయం చెప్పేది యది. ఒకొక్క చెట్టును గుర్తించ ప్రయత్నించి అడవి మీద చూపు పోగొట్టుకోకుండ ఉండాం!

ముగింపు

రక్షణకొరకు బహుగా అవసరమైన సత్యాలు లేఖనాల్లో అతి తేటతెల్లంగా ఉన్నాయని చెప్పబడింది. 17వ అధ్యాయపు 10నుండి 13 వచనాలలో ఉన్న చిక్కులను విడదీనే ప్రయత్నంలో ప్రజ్ఞా సంబంధమైన సంతృప్తి నీకు ఉండవచ్చు (లేకపోవచ్చు), కాని నీ రక్షణకు సంబంధించి యిక్కడ ఎక్కువ ఉండంటే నాకు అనుమానం. ఏడు (లేక ఎనిమిది) తలలను నీవు గుర్తించలేకపోయినా నీవు పరలోకానికి వెళ్లగలవు, కాని సరళమైన, స్ఫ్టమైన ఆశ్చర్యాలకు లోబడకుండ నీవు పరలోకానికి వెళ్లలేవు:

నీ పూర్వ హృదయముతో నీవు యేసు క్రీస్తునందు నమ్మికయుంచాలి (యోహోను 3:16; 8:24).

నీవు నీ పాపముల విషయమై మారుమనస్య పొందాలి ప్రభువువైపు తిరగాలి (లూకా 13:3; అపోస్తలుల కార్యములు 17:30).

నీ జీవితాన్ని ఆయనకు సమర్పించుకొంటూ, యేసునందు నీ విశ్వాసాన్ని నీవు ఒప్పుకు తీరాలి (మత్తయి 10:32; రోమా 10:9, 10).

పాపక్కమాపణ కొరకు క్రీస్తులోనికి నీవు బాప్టిస్మం (ముంచడం) పొందాలి (మార్కు 16:16; అపోస్తలుల కార్యములు 2:38; గలతీయులకు 3:26, 27).

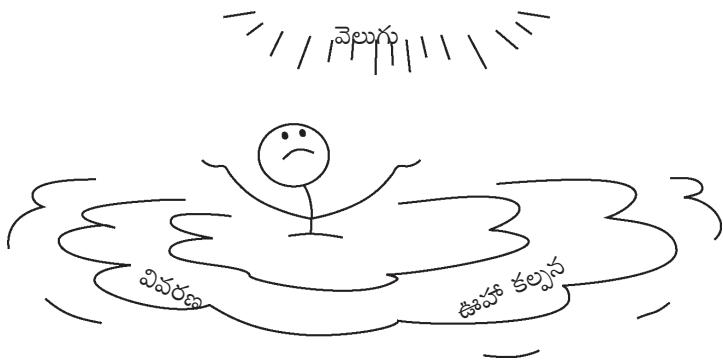
నీవు చేసికొన్న సమర్పణ ప్రకారం నీవు జీవించాలి (లూకా 9:62; ప్రకటన 2:10).

బైబిల్లో తన్న భాధించింది తనకు అర్థం కానిది కాదట; తనకు ఏమి అర్థమయ్యిందో అదేనని ఒకప్పుడు Mark Twain అన్నాడు. ఎలా క్రైస్తవుడు కావాలో, క్రైస్తవ జీవితం ఎలా జీవించాలో, నీవు చనిపోయిన తరువాత ఎలా పరలోకానికి వెళ్లాలో, నీవు అర్థం చేసికొనగలవు. ప్రభువు కోరింది నీవు చేయకున్నట్టయితే, అది నీకు అక్కరగా ఉండాలి.

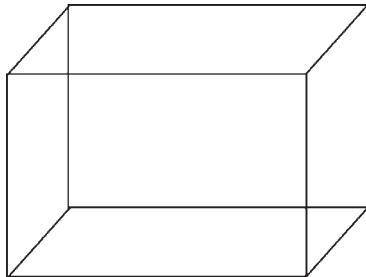
జడిసోనియా స్ట్రానిక సంఘం నెలకు రెండుసార్లు అదివారపు ఆరాధనా కార్యక్రమాన్ని జరిగించడానికి స్ట్రానిక సర్గింగ్ హోమ్కు వెళ్లతుంది. అమెరికాకు లేక రోముకు సంబంధించిన పేర్లు సంగతి అటుంచి తన సాంత పేరే నిశ్చయంగా తెలియని ఒక సహాదరి ఉంది - కాని ఆమెకు ప్రభువైన యేసు పేరు తెలుసు - ఆయనకు అనేక సంవత్సరాల క్రిందట ఆమె తన జీవితాన్ని అంకితం చేసికొంది. అది నీవు తెలుసుకోవాలి. అది నీవు చేయాలి.⁴⁷

ఉపదేశకులకు, సువార్తకులకు నీట్ను

నేను ఈ పాఠాన్ని తయారు చేస్తుండగా, ఈ పాఠానికి పరిచయ భాగంగా ఉపయోగించడానికి చిన్న కార్డ్స్: “వివరా,” “ఊహ కల్పన” అనే కొలనులో ఉండి “వెలగు” కొరకు పైకి చూస్తున్నాడు.



ధృత్య సంబంధమైన భ్రమ - ఒకటి మొదట ఒక రకంగాను, అదే మరొక రూపంగాను కన్నిస్తుంది - ఈ పారంలోని ఒక పాయింటుకు ఉదాహరణగా వాడవచ్చు. అనేకాలు దొరుకుతాయి, యిక్కడ ఒకటి ఉంది:



పెట్టేలో ఏ భాగం ఎదురుగా తెరిచేది?

సూచనలు

¹William Barclay, *The Revelation of John*, vol. 2, rev. ed., The Daily Study Bible Series (Philadelphia: Westminster Press, 1976), 134. ²Homer Hailey, *Revelation: An Introduction and Commentary* (Grand Rapids, Mich.: Baker Book House, 1979), 349. ³Henry B. Swete, *The Apocalypse of St. John* (Cambridge: MacMillan Co., 1908; reprint, Grand Rapids, Mich.: Wm. B. Eerdmans Publishing Co., n.d.), 220. ⁴Edward A. McDowell, *The Meaning and Message of the Book of Revelation* (Nashville: Broadman Press, 1951), 169. ⁵ఒకానక పద్మతిలో నా కంప్యూటర్ ఎందుకు పని చేస్తుంది ఎందుకు పని చేయదు అని వివరించడానికి ప్రయత్నించే కంప్యూటర్ నిపుణుల ఉదాహరణ మనస్సుకు పస్తుంది కంప్యూటర్ను గూర్చి నాకు అంతగా తెలియదు గనుక, పారి విపరఱ నా బుద్ధుకు ఎక్కదు. “శ్రీ దానికంటి ఎక్కువనే సూచిస్తుందని కూడ మనం అనుకున్నాం. (గత పాతాన్ని చూడ.)” ⁶ఆది భాషలో అక్ష్యార్థంగా “I wondered with great wonder” లేదా “I was amazed with great amazement” అని ఉంది (“గాప్పి అశ్చర్యంతో ఆశ్చర్యపడును”). “అశ్చర్యపడడమనే” పదం మరల ఉనడం దాన్ని నొక్కి చెప్పడానికి. “నేను

ಅಷ್ಟರ್ಹಂಚೆ ಕಲತಚೆದಾಸು” ಅನಿ ನೇಡು ಉಪಯೋಗಿಂದವನ್ನು. KJVಲೋ “admiration” ಅನಿ ಉಂದಿ, ಆ ಮಾಡುತ್ತ ಅರ್ಥಂ ಮಾರಿಪೋಯಿದಂದಿ. ನೇಡು ಆ ಪದಾನ್ನಿ ಮನಂ ಹಾಡೇಲಾ ಯೋಹೋನು ಆ ಸ್ತ್ರೀನಿ “ಅಭಿನಂದಿಂಚು” ಲೇದು. NKJVಲೋನ್ನೇತೆ “I marveled with great amazement” ಅನಿ ಉಂದಿ. “ಸ್ವಾರ್ಥ್ಯಾರ್ಕ ಪಟ್ಟಣಾನ್ನಿ ಸಿದ್ದಿ ಅಪ್ರೇಶಿಯಾ ಸಗರಾನ್ನಿ ನೇನು ಚಾಚಿಸ್ವಾಡು ಅಭಿನಂದಿಂದವಂತೋ ಮುನಿಗಿಸೋಯಾನು. ಯೋಹೋನು ಯಾತರ ಕಾರಣಲನು ಬಳ್ಳಿ ಅಶ್ವರ್ಜುಪದಿ ಉಂಡಪವ್ಯು. “ಎಮರ್ಪ್ರಾಮ್ಮು” ಅಂಬೆ ಗತಂತೋ ಅಷ್ಟಂ ಕಾನಿ ಸತ್ಯಂ ಯಾವ್ಯಾದು ಬಾಯಲುಪರವಳಿದೆಂದಿ. ¹⁰(ಈನುಂದಿ 11 ವರ್ಚನಾಲಲೋ) “ಯಾವ್ಯಾದು ಲೇದು” ಅನೇ ಪ್ರಯೋಗಂ ಯೋಹೋನು ಪ್ರಾಸುರ್ಪು ದಿನಾಲ್ಲೋ ಆ ಮೃಗಮ್ಮು ಲೇನೇ ಲೇದಸ್ವಾಟ್ತಿ ಕೊಂಡರು ತಲಂಪುತಾರು. ಅದಿ ಕಾತಪೋಪವನ್ನು. ರಜಾವು ದಾನಿಕಿ ಶ್ವತೀರೆಕಂಗಾ ಉಂದಿ: 13ವ ಅಧ್ಯಾಯಂಲೋ ಮೃಗಮ್ಮುನು ಗೂರ್ಖಿನ ಚರ್ಚ, ಸ್ತ್ರೀ ಮೃಗಂ ಮೀದ ಕೂರ್ಧುಂದರೆ ವಾಸ್ತವಂ, ಮೃಗಾನ್ನಿ ಶಿರಸ್ವು ಉನಿಕಿಲೋ ಉನ್ನದನೇ ವಾಸ್ತವಂ (9, 10 ವರ್ಚನಾಲು) “ಯಾವ್ಯಾದು ಲೇದು” ಅನೇ ಪ್ರಯೋಗಾನಿಕಿ ಏ ಪ್ರತ್ಯೇಕಮೈನ ಪ್ರಾಮಣಭ್ಯಾಸನು ತಗಿಲಿಂದಾಲಂಬೆ, ಹೊಸನುಂದಿ ಕಿಲಿನ ಕೊಡ್ದಿ ಕಾಲಪ್ರ ವಿರಾಮಮ್ಮುನು ಸೂಚಿಂಬಿಯುಂದವನ್ನು. ಆ ಪ್ರಯೋಗಾನಿಕಿ ಅರ್ಥಂ ಅದೆ ಅಯ್ಯುಂಬೇ, ಹೊಸನ ಯಾಂತಕಿಂತೋ ಅಂತಂ ಕಾಲೆದನಿ, ಯಾಂತಕಂತಿ ಹೀನಸ್ವೈಸದಿ ಯಾಂಕನು ಮುಂದು ಉಸ್ತುದನಿ ಅದಿ ಸೂಚಿಸುವುದಿ.

¹¹“ಆಗಾಧಮು” ಅವವಿಕ್ರಾತ್ತಲ ನಿವಾಸಾನ್ನಿ ಪ್ರಕಟನ ಗ್ರಂಥಂಲೋ ಸೂಚಿಸುತ್ತಂದಿ. ಅದಿ ಸರಕಾನ್ನಿ (Gk.: gehenna) ಸೂಚಿಂದು. ¹²“ಭೂನಿವಾಸಲು” ಅನೇದಿ ಕ್ರಿಸ್ತವೇತರುಲನು, ಅವಿಕ್ಷಾಸಲನು ಸೂಚಿಸುತ್ತಂದಿ. ಲೇಖನಂಲೋ ಈ ವಿವರಣು ವಿದಿತಪ್ರಯೋಗಂದಿ, ವಾರಿ ಪೇರ್ಲು ಜೀವಗ್ರಂಥಮಂದ ಪ್ರಾಯಬಿಡಿಯುಂದರೆದನಿ ನಾತ್ಕಿ ಚೆಪ್ಪಾತುಂದಿ. ¹³“ಜಗದುತ್ಪತ್ತಿ ಮೊರಲಕ್ಕಾಸಿ” ಅನೇ ಪ್ರಯೋಗಂ ದೇವನಿ ಅನಾದಿ ಸಂಕಲನಾನ್ನಿ ನಾತ್ಕಿ ಚೆಪ್ಪಾತುಂದಿ. ಶ್ವತೀ ಗತಿ ಮುಂದುಗಾನೇ ಶ್ರಾವಣಿಂಬಜಿದಿಂದನಿ ಗಾನಿ, ಪಡಿಕೊಂಡದನ (ಫ್ರೆಂಟ್‌ಪ್ರಾಟ್‌ಎಂ) ಅಸಾಧ್ಯವನಿ ಗಾನಿ ಅದಿ ಉಪದೇಶಿಂಬದು. ಒಕನಿ ಪೇರು ಜೀವಗ್ರಂಥಮುಲೋನುಂದಿ ತುಂಡಿಚಿಯೆಯಳಿದೆ ಅವಕಾಶಾನ್ನಿ ಗೂರ್ಖಿ ಪ್ರಥಮವು ಮುಂದುಗಾನೇ ಸೂಚಿಂದಾರು (3:5). “ಭವಿಷ್ಯತ್ ನಿರ್ಧಯಂ ಸ್ವೇಚ್ಛಾ ವಿಶ್ರಾಂತಿ ಒಕದಾನಿತೋ ಒಕತೀ ಸಂಬಂಧಂ ಕಲಿಗಿಯುನ್ನಾಯೋ ತ್ರಿಧೂ ಯೋಗ್ಯಮೈನ ಪ್ರತಿಪಾದನು ಯೋಹೋನು ಅಭಿಯಾಷ ಕಾದನಿ, ಆ ರೆಂದು ವಿಕಾಸಾಲನು ಒಕದಾನಿ ಪ್ರಕೃತ್ಯು ಒಕತೀ ಯೋಗ್ಯತಲು ಸಂಬಂಧಂ ಲೇಕುಂಡಗನೇ ಉಂಬಿ ಒಕದಾನಿಕಾಟಿ ಅರ್ಥಲನು ಕಲಿಗಿಂಬೇ ವಿದಿವಾದನಿ” G. B. Caird ಅನ್ನಾಡು (A Commentary on the Revelation of St. John the Divine [London: Adam & Charles Black, 1966], 168). ¹⁴ಜೀವಗ್ರಂಥಮು ಅನೇದಿ 20:12, 15 ಸಂದರ್ಭಂಲೋ ವರ್ಣಿಸಿಲಬಹುತುಂದಿ. ¹⁵“ತಿಲಕಿಂಬಿ, ಆಲಕಿಂಬಿ, ಪರಿಯು ಸೇರ್ಪುತ್ತೋ” ಅನೇ ಪೆರಂಲೋ ಮುಂದುಗಾ ಕ್ರಾಂತೀಯೇಚ್ಚಿ ಚಾಡು. ¹⁶“ಆಗಾಧಮುನುಂದಿ ವರ್ಷ ಮೃಗಮ್ಮುನಿ” ಈ ಮೃಗಂ ಮುಂದುಗಾ ಸೂಚಿಂಬಿದಿ (11:7). ಅದಿ ಭಾಷ್ಟೋ “comes” ವರ್ಷ ಅನೇದಿ ವರ್ಷಮಾನ ಕಾಲಂಲೋ ಉಂದಿ. ಆ ಮೃಗಂ ಆಗಾಧಂಸಂದಿ ವಸ್ತುನೇ ಉಂಟುಂದನಿ ಸೂಚಿಸುತ್ತಂದಿ. ¹⁷“The wings” ಕಡ್ಡನ್ ದಾನಿ ಸ್ವೇಚ್ಛಿ ಪ್ರಕೃತ್ಯನುಂದೆ ಸ್ಥಳಾನ್ನಿ ಸೂಚಿಂತು ಥಿಮೇಟರ್ಕು ಸಂಬಂಧಿಂಬಿನ ಪದಂ. ¹⁸ತು ಕಟ್ಟುಕಥನು ಯೋಹೋನು ಉಪಯೋಗಿಂಬಿನಿ ಲೇಕುನ್ನಾ ತಾನು ದಾನ್ನಿ ನಮ್ಮಿಸುಣ್ಣು ಏ ಸೂಚನಾ ಲೇದು.

¹⁹James M. Efird, *Revelation for Today* (Nashville: Abingdon Press, 1989), 103. ²⁰19 ಅಧ್ಯಾಯಂ ಅಂತಾನಿಕಿ ಸ್ಮೀಪಂಲೋ ಮೃಗಮ್ಮು ನಾಶಮುನುಕು ವೆಕ್ಕಿ ವಿಪರಾಲ ಯಾವ್ಯಾಲಿಧ್ಯಾಯ.

²¹“ಗುರ್ತಿಂದವಂ ಗ್ರಹಿಂದವನೇ ಶಕ್ತಿಲೋ ಮುನಸ್ಪಿ ನಿರ್ಧಿಂಬಜಿದಿಂದಿ. ಅವಿ ಜ್ಞಾನಮುತ್ತೋ ಕಲಿಸಿನವ್ಯಾದು (ಅಡುಗುನ ದಾಗಿಯುನ್ನ ಸಂಗತಲನು ಗ್ರಹಿಂಬಗಲ ಸಾಮರ್ಥ್ಯಂ), ಯೋಹೋನು ಪ್ರತ್ಯೇಕತ್ವಯೇ ಯೊಕ್ಕ ಅಂತರ್ಭತ್ವ ದೃಷ್ಟಿನಿ ಯಾಸ್ತಾಯ” (Hailey, 350). ²²Robert Mounce, *The Book of Revelation, The New International Commentary on the New Testament Series* (Grand Rapids, Mich.: Wm. B. Eerdmans Publishing Co., 1977), 314. ²³Henry Alford, *Alford's Greek Testament: An Exegetical and Critical Commentary*, vol. 4 (London: Rivingtons, 1868; reprint, Grand Rapids, Mich.: Guardian Press, 1976), 710. ²⁴George Eldon Ladd, *A Commentary on the Revelation of John* (Grand Rapids, Mich.: Wm. B. Eerdmans Publishing Co., 1972), 228. ²⁵J. W. Roberts, *The Revelation to John (The Apocalypse)*, The Living Word Commentary Series (Austin, Tex.: Sweet Publishing Co., 1974), 141. ²⁶Michael Wilcock, *I Saw Heaven Opened: The Message of Revelation, The Bible Speaks Today Series* (Downers Grove, Ill.: Intervarsity Press, 1975), 164. ²⁷ಅಶ್ವರ್ಜ ಕೊಂಡರು “ಪ್ರಾಂಶಿನ ಬಬುಲೋನುನು” ಪೆಡತಾರು (ನೆಬಿಕದ್ವೈಜರು ಯೊಕ್ಕ “ಕ್ರಿತ್ಯ ಬಬುಲೋನುಕು” ಶ್ವತೀರೆಕಂಗಾ). ²⁸“ಉತ್ಸೀವಿಂಪಳೆಯಬಡಿನ ರೋಮಾ ಸಾಪ್ರಾಜ್ಯಮನಿ” (ಲೇಕ ಅಲಾಟಿ ಯಾಂಕೋದಾನ್ನಿ) ಜವಿಪ್ರಾತ್ತಿಲೋ ಉಂಡಜೋತುಂದಂಟೂ ವೆಯ್ಯೆಂಣ್ಡ ಪರಿಪಾಲನವಾದುಲು ಅಂಢಾರು - ಅಲಾಟಿ ಭಾವನ ಬೈಲಿಲ್ಲೋ ಬೋಧಿಂಪಳಬೆದೆ. ²⁹ಮರ್ಕಾ ಬಿಲಫೀನತ ವಿಮುಂತೆ ಏಡು, ಎನಿಮಿದಿ ಸಾಪ್ರಾಜ್ಯಾಲನು ಗುರ್ತಿಂದವನ್ನೆದಿ ಮರ್ಕಾ ಲೋಕವ್ಯಾಪ್ತಮೆನ ಸಾಪ್ರಾಜ್ಯಾನ್ನಿ (ಲನು) ಕನಿಪೆಟ್ವಳಲಿ ವಸ್ತುಂದಿ. (ಪುನರುತ್ತಾಂತ ತರುವಾತ ವಿನಿನ ಮೊರಳಿ ಪೆಂಟೋಸ್ಸು ದಿನಾನ ಸಂಘಂ (ಪ್ರಾರಂಭಿಂಪಳಿದೆನವ್ಯಾದು) ಜಿಗಿನ ದೇವನಿ ರಾಜ್ಯ ಸ್ಥಾಪನ ಅನಂತರಂ ಯಾಕನೆಸ್ತುದನು

సార్వత్రికమైన సాధ్యాజ్ఞాలు ఉండవనే వాస్తవాన్ని దానియేలు 2:4 ను చిస్తుందిని రచయిత అంటాడు. ³⁰“రాజులు” అనే పదం (10 ప.) రోహ చక్రవర్తులకు యహ్వేలిని సాధారణమైన బిరుదైయుంది (ఉదాహరణకు, 1 పేతురు 2:17 చూడు).

³¹బ్రాలియన్ సీజర్ చక్రవర్తియూ కాదా అనే విషయాన్ని పరిచితులు చర్చిస్తారు. ³²కొండరు ఫూర్చిక్కలైన రచయితలు వారిని ఆసలైన చక్రవర్తులుగా గుర్తిస్తారు; సింహసనాన్ని బలవంతగా పట్టుకొనేవారిని గాని, సచీంచేపిల్లను భావిస్తారు. ³³ప్రకటనలో ఈ భాగం వెన్నేసియున్ కాలంలో ప్రాయబడి దొమిషియున్ కాలంలో అది గ్రంథంలోనికి చేర్చబడినట్టు చెప్పి సమస్యలు సరిచేయ చూశారు. ఈ సిద్ధాంతాన్ని బలవరదానికి ఏ విధమైన ఆధారం లేకపోయానా ఇతర చోట్లనుండి జాబితాను కొండరు తయారు చేయజాచి, అప్పుడు వెన్నేసియున్ ఒవ వాడు కాదు, గనుక పరిష్కరించే దానికంటే ఎక్కువ సమస్యలను అది సృష్టిస్తుంది. వెన్నేపియున్ కాలంలో ప్రకటన గ్రంథమంతా ప్రాయబడినట్టు కొండరు నమ్ముతారు, ఈ పారంలో విపరించినట్టే, అది కూడా సమస్యలను సృష్టిస్తుంది. ³⁴Mounce, 315. ³⁵ఇంకో పంధా ఏమంటే, తలలను ప్రథమాలూగా గుర్తింపడం. ³⁶ఒక గంగు” అంటే తలగా గతిచిహ్నాలే తలప్ప కాలాన్ని ఖచిస్తుంది. ఈ ప్రయోగం 18వ అర్ధాయంలో ముఖ్యారు కన్సిస్తుంది. ³⁷దానియేలు 7:7, 20, 24తో 12వ పచనాన్ని పోల్చి చూడు. ³⁸ఆది వాస్తవమైనట్లయిపే, వారు లోపూ సాధ్యాజ్ఞాలోని రాష్ట్ర గవర్నరులను రాజులుసైయున్నారు. ³⁹వారి అధికారము లోముకు యహ్వేబడిని వాస్తవానికి సంబంధించి, 17వ పచనాన్ని చూడు. “ఈ స్థానిక ఏలికలు, అధికారులైనవారి పని క్రిస్తువులను హింసించడకొంటుంది” (Roberts, 143). ⁴⁰కొండరు ఈ పచనాలను “నీరో వస్తున్ని పొందే” కట్టుకథలో జతచేసి పదిమంది రాజులను పార్టీయ ఏలికలని అంటారు. “వారు యింకును అధికారం పొందలేదని” లేఖనం చెప్పినందును, క్రిస్తువులకు శ్వతీక్రేచులైయుండు, పేర్లు చెప్పులడని భవప్పక్క ఏలికలై ఉంటారని కొండరు నమ్ముతారు. ఏదియెలాగున్నా యోహోను నాటికి ప్రాథమిక భావం ఉండడం మేలగా కన్సిస్తుంది.

⁴¹“పది” అనే సంబ్లూను కొండరు అక్కర్చాంగా తీస్తాంటారు. ముందుగా పేర్కొనబడిన ఏడుగురు చక్రవర్తులు, యింకా ముగ్గురు (“బలాత్మార్థంగా పట్టుకునే” యింకా ముగ్గురు క్రి. శ. 68-69) – ఈ పదిమంది రాజులకు తమదియైన ఏ అధికారం లేఖని లేఖనం చెప్పినపుటిణి కొండరు యిలా ఆలోచిస్తూనే ఉంటారు. ⁴²Mounce, 317. వెంచ్చిండ్ల పోలున చూపు ఈ లేఖనాన్ని అత్మచార్యంగా తీస్తాడని, “మరి రాజులుము ఛాడేస్తున్న” భవిష్యత్తులో ఉంటుందని, యూరోపియన్ కావన్ మార్చిపును గూర్చి కొన్నిసార్లు అంటూ ఉంటారు. ఈ భావార్థం ఈ భాగాన్ని అర్థం కానిదిగాను, మొదటి శతాబ్ది పాలకులకు ఆదరణ లేనట్లుగాను చేస్తుంది. ⁴³Leon Morris, *Revelation*, rev. ed., The Tyndale New Testament Commentaries (Grand Rapids, Mich.: Wm. B. Eerdmans Publishing Co., 1987), 204. ⁴⁴Mounce, 315. ⁴⁵Hailey, 350. ⁴⁶Morris, 205. ⁴⁷నీవు ఈ పారాన్ని ప్రసంగంగా వాడితే, ఎంత శీఫ్తుంగా సాధ్యమైతే అంత శీఫ్తుంగా ప్రభువుకు లోబడమని నీవు నీ శ్రేతర్లను ప్రోత్స్థించండి.

ఱఘ్య మరియు చర్చ కొరకైన ప్రశ్నలు

1. 17:1లో కన్సించే చర్చనీయాంశపు ప్రతిపాదనను రివ్యూ చేసి, చర్చించు.
2. మహా వేశ్యులు చూచి యోహోను ఎందుకు అశ్వుపడియుంటాడు?
3. స్త్రీని గూర్చి యోహోను అశ్వర్ఘపడిన తరువాత, స్త్రీని గూర్చియు మరియు మృగమును గూర్చియు దూత ఎందుకు చర్చించినట్టు? మృగమును గూర్చి దూత మొదటిగా చర్చించినిది ఎందుకని నీ తలంపు?
4. “ఉండెను గాని యహ్వేడు లేదు, రానైయుంది ...” అనే ప్రయోగానికి సాధ్యమైన అర్థమేమి?
5. 17:8లో మృగమును వర్ణించడానికి వాడిన మాటలతో 1:4లో దేవుని గూర్చిన వర్ణనతో పోల్చి చూడు. వర్ణించబడిన మాటలు ఎలా ఒకటిగా ఉన్నాయి? అవి ఎలా వ్యతిసాంగా ఉన్నాయి?
6. ఆ శ్రీ ఏడు పర్వతముల మీద కూర్చుండెను అనేదాని అర్థం విష్ణుయుంటుంది?

7. 10వ వచనాన్ని సామ్రాజ్యాలకు సూచిస్తే ఉన్న కొన్ని బలములు, బలహీనతలు ఏవి?
8. 10వ వచనాన్ని చక్రవర్తులకు సూచిస్తే ఉన్న కొన్ని బలములు, బలహీనతలు ఏవి?
9. 10 మంది రాజులు అనడానికి సాధ్యముయ్యే అర్థములేవి?
10. “వీడు” అనే అంకెకు సింబాలిక్ అర్థమేమి? 10వ వచనంలోని “వీడు” అనే అంకె అక్షరార్థం గాక సింబాలిక్గా అర్థం చేసికోవలసి వన్నే, ఆ వచనం ఏమి ఉపదేశింపవచ్చు?
11. 17వ అధ్యాయంనుండి మనం ఏ పాతాలను నేర్చుకోగలం? ఈ పాతంలో మనం చదివిన భాగం యొక్క ప్రాథమిక సందేశమేమి?
12. 10నుండి 13 వచనాలలో ఉన్న దిగ్ర్ఘములను మనం పరిష్కరించలేక పోయినట్టుయితే మన రక్షణను అది ఎలా బాధిస్తుంది?